

# 瓜區豆分

guā qū dòu fēn

讀音

## 【成語釋義】

猶言區分有序。

## 【英文釋義】

Refers to the act of dividing or partitioning something in a clear, orderly, and categorical manner, akin to sectioning a melon or separating beans. Implies a process of demarcation and allocation that results in distinct, well-defined parts. Used in contexts involving the division of land, assets, responsibilities, or spheres of influence.

## 【典故出處】

清·王韜《地球圖跋》：「各國疆域，瓜區豆分，界畫犁然。」

## 【地道英文】

To partition and apportion

## 【使用語境】

['Formal', 'Neutral']

## 【英文近義】

- Demarcation
- Apportionment

## 【常用程度】

一般

## 【感情色彩】

中性詞

## 【語法用法】

作賓語、定語；用於比喻句

## 【成語結構】

聯合式

## 【產生年代】

近代

---

深度解析：用法、語義邊界與實際應用

【核心理解】

指像區分瓜豆種類一樣劃分區域，強調界限分明、各歸其類。

【語義邊界】

用於管理或規劃中的分類與區隔，不適用於模糊或重疊的劃分。

【使用誤區】

可能誤用於簡單區分，實則強調系統性、規範化的分類區隔。

【近義詞區分】

區別於「條分縷析」，此詞側重空間或範疇的清晰區隔。

【使用場景】

掌握「瓜區豆分」的用法，關鍵在於其比喻義。它通常用於描述對土地、遺產、市場或利益進行嚴格、細緻的劃分。在使用時，多作謂語或定語，帶有書面語色彩。例如造句：「會議結束後，幾家大公司已將新興市場瓜區豆分，留給小企業的空間十分有限。」這個成語的修辭效果是使分割的行為顯得具體而徹底。需要注意的是，「瓜區豆分」用法上多指帶有競爭性或強制性的分割，略帶貶義，使用時需注意語境的情感色彩。

【現代應用】

在現代漢語中，「瓜區豆分」的意思和用法得到了延續和拓展。它常見於分析國際地緣格局、商業市場競爭或家族財產分割等語境中。例如，在描述網際網路巨頭劃定業務範圍，或分析大國勢力範圍時，常會用到此成語。其現代意義啟示我們關注資源分配中的規則與公平。在實際中的應用，要求我們準確理解其「細緻分割」的核心，避免與「瓜分」的粗暴含義完全等同，從而更精準地描述那種經過謀劃、界限分明的劃分狀態。

【擴展知識】

與「瓜區豆分」意思相近的成語有「瓜剖豆分」，兩者常可互換使用，是其最直接的變體。此外，「分茅裂土」也指分割土地，但更側重帝王分封諸侯的儀式感。而「四分五裂」則強調分裂後的破碎狀態，不強調分割的過程。在反義詞方面，「渾然一體」、「鐵板一塊」與之形成鮮明對比。這個成語及相關成語在古典文學和現代時評中均有運用，共同構成了漢語中描述分割與統一現象的豐富詞彙體系。